

P. VIRGILII MARONIS

Aque Chao densos Divum numerabat amores.
Carmine quo capie, dum fusis molia pensa
Devolvunt, iterum maternas impulit aures
310 Luctus Arifex, vitreisque fedibus omnes
Obstupere: sed ante alias Arethusa forores
Prosiciens, summa flavum caput exultis unda.
Ex procul! O gemitu nos frustis exterrita tanto,
Cyrene foror; ipse tibi, tua maxima cura,
315 Tristis Arifex Penei genitoris ad undam
Stat lacrymans, & te crudelis nomine dicit.
Huic perculta nova mentem formidine mater,
Duc age, duc ad nos; fas illi limina Divum
Tangere, ait. Simul alta jubet discedere late
320 Flumina, qua juvenis gressus inferret: at illum
Curvata in montis faciem circumscit unda,
Acceptipute sina vasto, misique sub amnem.
Jamque domum mirans genitricis, & humida regna,
Speluncisque lacus clausos, lucisque sonantes,
325 Ibat; & ingenti motu stupefactus aquarum,
Omnia sub magna labentis flumina terra
Spectabat diversa locis, Phasimque, Lycumque,

E numerabat frequentes amores Deorum ab usque Chao. Quibus cantilenis intenta dum rever-
sant suos molles lanae, ruerunt quercula Arifex percudit aures matris, & onnes & viriles sedi-
bus obsequuntur: sed ante alias forores Arethusa prospiciens exultis flavum caput & superficie
aque. Et procul dixit: O Cyrene foror non frusta obsequenda tanto ludo, ipse magistrus Arifex,
tua maxima cura, adhuc tibi lacrymans ad fontem Penei patris fui: & te appellat no-
mine crudelis. Hic respondit mater, pericita mente novo timore: Age, duc ilium ad nos,
lacet illi in domum Deorum ingredi. Statimque iussis ut aque late distenderentur, que juvenis
diriguntur pafuis: at aqua accumulata in speciem montis cinxii ipsum, & excepti magno gremio,
& admixta intra fluminum. Jamque ilat admirans dominum matris, & regna liquida, & aquas
clauas in receptaculis, & silvas resonantes: & stupefactus magno motu aquarum, considerabat
omnes fluvios labentes sub magna sera, distinctis locis, & Phasim, & Lycum,

N O T A.

Iudibrio exposita est. Cusam iuanem Vulcani
appellat, hinc in custodienda uxore, vive in ea-
dem irestienda: neque enim illa vincula op-
probrii Vulcani suffulere, sed evulgaveri.
De Vulcano, G. 1. 297. De Marte, Ecl. 9. 12.

347. *Aqua Chao.* Ita restituit Heinlius ex antiquis MSS. cum antea legeretur, *Aqua Chao & Eque Chao*. Chaos, indigesta mole, ex qua omnia eruperunt: vulgo numeratur inter ea nomina, que per calus non declinatur, tamen hic ablativus est Chao. Sensus est: Narra-
bat Clymenes amores Deorum, incipiens, vel a prima mundi formatione, vel ab ipso Chao, qui primus Deorum fuit juxta Hesiodum in Theogon. v. 116, ubi Deorum progenitores confituntur, *Chao, Tellurem, & Aerom.*

348. *Mollia pensa.*) Manipulos lanae. Pen-
sum, vel a pendeo, quia pender & colo; vel
potius a pendo, quia appenditur, & cuique
assignatur cum mensura & pondere.

349. *Fasili, &c.* Quia Deo patre, matre
Nympha genitus est.

350. *Speluncisque lacus clausos, &c.* De flu-
viorum origine due sunt opinione praecipue;

GEORGICA. LIB. IV.

Et caput, unde altus primus se erumpit Enipeus,
Unde pater Tiberinus, & unde Anienae fluenta;
370 Saxofumque sonans Hypanis, Mysusque Caicus,
Et gemina aurata taurino cornua vulta
Eridanus, quo non aliis per pinguis culta
In mare purpureum violentior influit annis.
Postquam est in thalami pendentia pumice testa
375 Perventum, & nati fleus cognovit inanes
Cyrene: manibus liquidos dant ordine fontes
Germane, tonsisque ferunt mantilia villis
Pars epulis onerant menas, & plena reponunt
Pocula; Panachis adolescenti ignibus arat.
380 Et mater: Cape Mazoni carthaea Bacchi,
Oceano libemus, ait. Simul ipsa precatur
Oceanumque patrem rerum, Nymphaque forores,
Centum que silvas, centum que flumina servant.
Ter liquido ardente perfudit nectare Veslam:
385 Ter flamma ad somnum testi subiecta relaxit.
Omine quo firmans animum, sic incipi ipsa:
Est in Carpathio Neptuni gurgite vates
Cæreleus Proteus, magnus qui pisibus æquor.

*E*s fontem, ex quo Enipeus emitit se primo, & ex quo pater Tiberis, & ex quo fluvius Anio,
& Hypanis streps inter saxa, & Cacus Myce, & Eridanus deauratus circa duo cornua tan-
sati vultus, quo nullus alias annis rapidior curvit per agros feriles in mare splendidum. Post-
quam pervenit in tecu cubituli struta & pumice impendente, & Cyrene cognovit immoderata
lamenta filii: forores per ordinem invigunt aquas mantibus, & offerunt mappas coriatis pilis:
pars onerat mensas cibis, & post pocula plena vino; altaria incundunt ignibus ibrevis. Et
mater ait: Accipe, duo pocula vini Lydi, hoc effundamus in honorem Oceani. Simul ipsa orat
& Oceanum parentem rerum & Nymphae forores suas, que tenuerit innumeritas silvas, & in
numerous fluvios. Ter repetit ardenter flammas purorunt; ter flamma supposita emicuit ad ultro
sumnum teuti. Quo omne corroborans antum illius, sic ipsa incipit: In Carpathio fini maris
vates est, Proteus ærileus, qui invenit pisibus magnum mare perambulat,

N O T A.

pleni mitigunt taurorum imitantur: vel quia terram fulcunt iustar boum; vel quia flexuoso dividuntur in alveos, qui vocatur cornua. Au-
ratus dicitur Eridanus, maxime propria stellias,

quibus in celo insignis est: et enim astrum hu-
ius etiam nominis. Gemina cornua. Quia eti-
am in plura, tamen in duo præcipua dividitur.
382. *Pingua culta.*) Vide supra v. 126.

383. *Oceanumque patrem rerum.*) Ex Or-
pheo & Homero multis locis, eorumque phlo-
opherum sententia, qui Thalete Milesio
duce, ex aqua putabant constare omnia:
Cicerio meminit Academ. 2.

384. *Ter ... nectare Veslam.*) De mysteriis nu-
meri tenetari, Ecl. 8. 75. De negare, quod hic
pro vino fumitur, Ecl. 5. 71. De Vesta Dea, que
hic pro igne usurpat, G. 1. 498.

385. *Carpathio.*) Pars mediterranei mari
Carpatho circumdata: que infusa est, obver-
sa Ägypto, inter Cretam & Rhodium me-
dia; hodie Scarpanto. De Neptuno G. 1. 14.

386. *Proteus.*) Neptuni & Phœnices, vel
Ocean & Tethys filius: Ägyptus gener,
juxta Homerum; sed juxta Virgilium ex pe-
ninsula Pallene, que est in Macedonia, inter
sinum Thermaicum & Toronaicum. Regna-
vit in Ägypto, ex communis opinione; ex

Platone, ibidem sophista fuit, ex Luciano,
histrio: unde eum quas veller, induisse tor-
mas & mutasque memorant. Aut & hunc fuisse
pastrorum Neptuni pecoris, necmè phoca-
rum; & Neptunum, ejus in gloriam, eque-
dan Pallenes hiatus speluncam sub mari secul-
la missoris regio, prius Mæonia dicta est,

P. VIRGILII MARONIS

Et juncto bipedum curru metitur equorum.
 390 Hic nunc Emathia portus, patriamque revisit
 Pallene; hunc & Nymphæ veneramur, & ipse
 Grandevus Nereus: novit namque omnia vates.
 Quæ sint, quæ fuerint, quæ mox ventura trahantur.
 Quippe ita Neptuno visum est: immania cuius
 395 Armenta, & turpes pascit sub gurgite phocas.
 His tibi, nate, prius vincis capiendus, ut omnem
 Expediat morbi causam, eventuque secundet.
 Nam sine vi non ulla dabit præcepta, neque illum
 Orando flectes: vim duram & vincula capto
 400 Tende: dol circum hæc demum frangentur inanes.
 Ipfa ego te, medios cum Sol accenderit astus,
 Cum situm herbe, & pecori jam gravior umbra est,
 In secreta senis ducam, quo fessus ab undis
 Se recipit: facile ut somno aggrediare jacentem.
 405 Verum ubi correptum manus, vincisque tenebis,
 Tum varia illadent species, atque ora ferarum.
 Fieri enim subito sus horridus, atraqe tigris,
 Squamosusq[ue] draco, & fulva cervice leona:
 Aut acrem flammæ fontum dabit, atque ita vincis
 410 Excidet, aut in aquas tenues dilapsu abibit.
 Sed quanto ille magis formas se veret in omnes,
 Tanto, nate, magis contendit tenacia vincula;
 Donec talis erit, mutato corpore, qualèm
 Videris, incipio tegeter eum lumina somno.
 415 Hec ait, & liquidum ambrosia diffudit odorem,
 Quo torum nati corpus perduxit; at illi
 Dulcis compositis spiravit crinibus aura,
 Atque habili membris venit vigor. Est specus ingens

Ex-

*T*er curru equorum habentium duos pedes. *Hic* nunc revisit portus Emathia, Palleneque pat-
 triam: *hanc* nos Nymphæ veneramur, *hanc* & ipse Nereus senior colit: cum enim lit uates,
 Nam sic placuit Neptuno, cuius ducit sub mari magnos greges & phocas infans. O nate, ille
 primo tibi stringendus est tamen, ut explicet ubi omnem originem morbi. Et dei bonus succes-
 sis illum, inquit illi tibi congitu nis tractus, neque nimis illum precardo. Quando cepe-
 dit. Ego ita, cum Sol caleficerit medium diem, cum herbe siccæ sint, & umbra jam ju-
 inuidas eum stratum somno. Sed cum fascis illum comprehensionis magnus & vincula, tunc
 varie figura & valvis bellum ut despicit. Non repente apparbitur illi horribilis. & serva
 tigris, & serpens squameus, & leona raso capite, aut emittit frictorum acutum flamme, &
 sic expediet se e vinculis, aut effugiet solatus in aquas tenues. Sed quo magis ille mutabit se in
 formato corpore, qualèm aperturis, cum somnis incipit clauderet oculos. Ille dixit, & sparsit
 liquidum odorem ambrosia, quo perauit totum sibi corpus; at illi suavis odor exiret e capitellis
 unius, & convenienti rotubis indutum est membris. Est ingens antrum

in

N O T A.

389. Et juncto bipedum, &c.) Eosdem Ecl. 6. 35.
 & pices & equos appellat; sed bipedes, 415. *Ambrosia.*) Cibus est Deorum; Ne-
 quos videlicet marinos, qui padis duos 416. *potus.*) confunduntur tamen saepe, ut
 partemque corporis anteriorem habent hic, ubi liquidus odor dicitur ambrosia;
 quorum, posteriore definitur in pices. Ecl. 5. 71.
 390. *Emathia.*) Macedonia est, G. I. 418. *Habili venit vigor.*) Ut luctari facile
 490. De Pallene mox diximus. De Nere, posset cum Proteo, cōtra vincula oblustratu-

421. Stat.

GEORGICA. LIB. IV.

Exesi latere in montis; quo plurima vento
 420 Cogitur, inque sinus feindit se se unda redutos,
 Deprensis olim statio tutissima nautis.
 Intus se vallis Proteus tegit obice faxi.
 Hic juvenem in latebris aversum a lumine Nympha.
 Collocat, ipsa procul nebulis obscura resistit.
 425 Jam rapidus torrens-sientes Sirius Indos
 Ardebat celo, & medium Sol igneus orbem
 Haferat: arabant herba, & cava flumina fiscis
 Faucibus ad limum radii repedata coquabant:
 Cum Proteus consuta petens & fluctibus antra
 430 Ibat: eum vasti circum gens humida ponti
 Exultans, rorem late dipergit amarum.
 Sternit se somno diversæ in litore phœce.
 Ipse (velut stabuli cultus in montibus olim,
 Vesper ubi & pauci vitulos ad testa reducit,
 435 Auditique lupos acutum balitus agni)
 Condit scopulo mediis, numerumque recenset.
 Cujus Aristeo quoniam est oblate facultas,
 Vis defessa senem passus compondere membra,
 Cum clamore ruit magno, manicisque jacentem
 440 Occupat. Ille sua contra non immémor artis,
 Omnia transformat se in miracula rerum,
 Ignemque, horribilemque feram, fluviumque liquefientem.
 Verum ubi nulla fugam reperit fallacia, victus
 In seâ reddit, atque hominis tandem ore locutus.
 445 Nam quis te, juvenum confidentissime, nostras
 Jussit adire domos? quidve hinc petis? inquit. At ille:

Scis,

in latere montis excavati, quo plurimi fluctus pelluntur vi ventorum, & funduntur in sinus re-
 plicatori; quod est aliquando receptaculum tutissimum nautis periclitantibus. Proteus occultat se
 intus obiectu ingens faxi. Hic Nympha constituit juvenem in insulis remotum a luce, ipsa re-
 manet procul latens in nube. Jam rapidus Sirius, comburens stientes Indos, ardebat in celo,
 & Sol flammæ scaturerat medium orbem; herba arcebant, & radii uelant usque ad li-
 mum prouunda flumina calidæ facetas altores: cum Proteus exlat & mari petens solitam specu-
 lum: circa eum genus bimundum magni mari exiliens spiravit late aquam salam. Vituli ma-
 rini alijcios se p[ro]p[ri]e somno separavit in litore. Inse Proteus (quemadmodum aliquando culos ex-
 cavit in montibus, cum Hespeus revocat vitulos & pastores ad stabulum, & cum auro audi-
 tis lupis excitant eos latibus) sedet in rupe in medio armoritorum, & recognoscit eorum num-
 merum. Siquidem effortus Aristeo copiabius capiendi; vix passus senem disponere ad omnium
 corpus fatigatum, irruit in eum magno clamore, & nevadit vinculis dormientem. Contra Pro-
 teus, non ollitus (sic indubitate, & certe) se in omnia prodigia rerum, & in ignem, & in bellum
 horribilem, & in annem fluentem. Sed polliquam nulla fraxi inventus modum fugiendi, nōc
 reveritur ad propriam formam, ad denum locutus est ore humano. At quis tibi, audacissime
 juvenum, imperavit ut venires in meam domum? aut quid a me peccatis? ait. Ille au-
 ter respondit:

N O T A.

421. *Statio tutissima.*) Vel in ipso specu, 425. *Sirius Indos, &c.*) Significat calorē tunc
 vel in cacumine rupis, vel inter ripum suffic vehementissimum, qualis est tempore
 iplam, & continentem: videtur enim rupes meridiem ista ex-
 ridiano, per dies caniculares. Meridiem ista ex-
 primunt, medium Sol igneus orbem, &c. Canicu-
 lares dies sunt hec Sirius, stella in ore majoris ca-
 nis, de qua G. 2. 337. Indos.) Pro quibuslibet
 calentibus plagiis: sic illis G. I. 57.
 424. *Vesper.*) Hippopus, stella Veneris, de
 qua Ecl. 6. 86.

447. No-

P. VIRGILII MARONIS

Scis, Proteu, scis ipse; neque est te fallere cuiquam.
Sed tu define velle: Deum præcepta fecuti
Venimus hic, lapsis quæsumus oracula rebus.
450 Tantum effatus. Ad hæc vates vi denique multa
Ardentes oculos intorsus lumen glauco,
Et graviter frendens, sic fatis ora resolvit.
Non te nullus exercent numinis ire;
Magna luis commissa: tibi has miserabilis Orpheus
455 Haudquaque ob meritum pœnas (ni fata resistat)
Suficit, & raptæ graviter pro conjugæ favit.
Illa quidem, dum te fugeret per flumina præceps,
Immane ante pedes hydram moritura puella
Servantem ripas alta non vidit in herba.
460 At chorus æqualis Dryadum clamore supremos
Implerunt montes: flerunt Rhodopeia ares,
Alaque Pangæa, & Rhesi Mavortia tellus,
Atque Getæ, atque Hebræ, atque Actias Orithyia.
Ipse cava solans ægrum tefludine amorem,
465 Te, dulcis conjux, te solo in litore secum,
Te veniente die, te decadente canebat.

Ta-

Scis, o Proteu, scis ipse; neque ullus potest te decipere. Tu vero cessa velle fallere me: obsecuti
jussis Deorum venimus hic, ad petendum oraculum, quod medeatur dannis rerum nostrarum.
Hic solum locutus est. Postea vates magno denique conatu defixi oculos cervula luce coruscantes;
& minaciter collidens dentes, sic aperuit os ad fata evulganda. Alitus Dei ultro te
persequitur: solvis pœnam magni certi: Orpheus, nequaquam propter meritum miser, impre-
catur tibi has pœnas (ni fata obliquit) & atrociter furoit ut coniugem sibi erexit. Illa qui-
dem virgo moritura, dum te fugeret currere justa furores, non animadverterit ante pedes alta
in herba magnum serpentem degemem in ripa. At turbula Dryadum ejusdem statim imploraverunt
clamoribus summos nonnes; plorauerunt rupes Rhodopeia, & Pangæa altus, & Maria ter-
ra Rhesi, & Getæ, & Hebræ, & Attica Orithyia. Orpheus leniens causa cibaria dolorum amo-
ris, solus cantat te, o dulcis uxor, te destra in ripa, te die oriente, te die occidente, solus
canebat.

N O T A.

447. Neque est te fallere cuiquam.) Pro, nec
litteris Graecis locutio. Vide Ecl. 10.
462. Pangæa.) Neutrump pluralis: singulare
masculinum est Pangæa, Thracie mons, in
Macedonia confinio, Philippis urbi iunctius.
454. Orpheus.) Calliope matre; patre, vel Oeargio Thracie fluvio. Ecl.
3. 46. De Eurydice Nympha, nihil admodum
narratur præter ea, qua habet hic locus.
455. Haudquaque ob meritum pœna, &c.)
Triple interpretatio. I. Abrahami: omnino
propter meritum, id est, maiores quam tu merueristi. Non placet, quia antea Proteus magno vo-
cavit ipius commissa. II. Servil & aliorum:
non adhuc justa meritum: id est, minores,
quam tu mereris. Sed sane videntur verba a-
liud tonare. III. Quam fugerit Taubmannus,
qui recitat hæc verba ad Orpheum: materiali-
lem nullo sum merito, & in hac hæc.
458. Hydram.) Serpentem in aquis, humili-
disque locis degentem, ab ora aqua.
460. Dryadum.) Nympharum silvestrium,
a terra querens. Ecl. 2. 46.
461. Flerunt Rhodopeia ares, &c.) Enumerat
varia Thracie loca, quæ Orphei dolore com-
notata sunt. Rhodopeia, Mons est, ab quo Ecl. 6. 30.
Artes, Montes, rupes, &c. sumnum, sic G. 1.
240. Rhesa, que ardus arcus. Rhodopeia ares, &c.)

nara

GEORGICA. LIB. IV.

177

Tenarias etiam fauces, alta osia Ditis,
Et caligantem nigra formidine lucum
Ingressus, Manelæ adiui, regemque tremendum,
470 Necliaque humanis precibus mansuetere corda.
At cau comotæ Erebæ de sedibus imis
Umbra ibant tenues, simulacraque luce carentum:
Quam multa in silvis avium si millia condunt,
Vesper ubi, aut hyperbus agit de monribus imber:
475 Matres, atque viri, defundaque corpora vita
Magnanimum heroum, puari, innopique puellæ,
Impositisque rogis juvenes ante ora parentum.
Quos circum limus niger, & deformis arundo:
Cocytæ, tardaque palus inamabilis unda
480 Alligat, & novies Styx interflua coerctet.
Quin ipsæ stupore domos, atque intima leti
Tartara, exruleoque implexæ crinibus angues
Eumenides: tenuitque inhiens tria Cerberus ora;
Atque Ixionii vento rota confitit orbis.
485 Jamque pedem referens calus evaserat omnes,

Red.

Ingressus etiam Tenarias cavernas, quæ sunt porta profunda inferorum, & sibi obscuram
tenebroso metu, adit Manes, & Plutonem timendum, & animos infusos lenti preglis homi-
num. At umbra tenues, cantu Orphæ excita in infinitis locis inferorum, & figura carentium
lumine, incedebant: quam multa milia volucrum occulant se in sibi, quando Hesperus, aut
frigida pluvia peltis eis & monibus: uxores, & mariti. Et corpora fortium beroum ipsa statu vi-
ta, pueri, & puellæ immupe, & juvenes elati in luce ante oculis parentum. Quos limus ni-
ger, & fœde arundines Cocytæ, & palus odio pigris aegri circumcidit, & Styx novies ch-
curvans compedit. Obploruerunt etiam ipse domus, & Præfendimæ Tartara mortis, & Fu-
ræ implacabiles serpentis crinum loco, & Cerberus bianus continuat triu guttura: &
orbis rose Ixionis quietivit, flante vento contrario. Jamque regedente vitaverat omnia peri-
cula,

N O T A.

nara: promontorium Peloponnesi, dividens finum Messeniacaum a Laconico: quod Græci fabulantur aditum esse inferorum. Aen. 6. 237.
462.) Pluton, qui Jovis & Neptuni frater, inferorum imperium forte obtinuit: Pro-
terpinus, Cereris filium, rapuit, &c. Utrumque nomen a divitiae habet, quæ era terra vi-
ceribus effodiuntur: Dis quidem Latine di-
tus a divitiae: Pluton Græce a τάρτα, que vox idem significat.

468. Nigra formidine lucum.) Silvas in in-
feris etiam nayreas, aliaque constitutæ, Aen.
6. v. 444. ac deinceps. Et hic est enallage five
immutatio: caligantem nigra formidine, pro
caligantem nigredine formidabit.

469. Manes.) Sumuntur & pro mortuorum animis, & pro loco ipso inferorum, ubi animi degunt, & pro Diis ipsiis inferorum. Dei nisi philotophaturs Apuleius lib. de Deo Socratis, omnium, opinor, optime. Statutæ, I. Animos illos generatim dici lemures. II. Ex his lemuri-
bus, qui posterorum curam fortius, pacato, & quieto nomine domum possidebat, lacrimæ dici
familiarem. III. Qui proper adveria vita me-

470. Styx.) G. 3. 38.

Z

471. Erebæ.) Juxta Hyginum, Deus est in-
ferorum, ex Chao & Cæstine progenitus, pa-
ter nolis: juxta alios, ipsa est inferorum
profundissima fœdes, ab ipsis teo.
472. Tartara.) Tartarus, plur. Tartara,
infamus inferorum locus: a m. xxi. confundit;

quod illic plena tint omnia perturbationis;

vel a m. xxi. a tremore obligato.

473. Eumenides.) Furæ: G. 1. 278. Cer-

teræ: Canis triceps, cultos inferorum. Aen.

6. 417.

474. Ixionii.) G. 3. 38.

Z

475. Pro-

P. VIRGILII MARONIS

Redditaque Eurydice superas veniebat ad auras,
Pone sequens; namque hanc dederat Proserpina legem;
Cum subita incautum dementia cepit amantem;
Ignoscenda quidem, scirent si ignoscere Manes.
490 Refutuit, Eurydice que suam jam luce sub ipsa
Immemor, heu! visusque animi respexit: ibi omnis
Effusus labor, atque immixta rupta tyanni
Fœdera, terque fragor flagnis auditus Avernus:
Illa; Quis & me, inquit, miseram, & te perdidit, Orpheus?
495 Quis tantus furor? in iterum crudeliter retro
Fata vocant, conditque natantia lumina somnus;
Jamque vale: feror ingenti circumdata nocte,
Invalidaque tibi tendens, heu! non tua, palmas.
Dixit, & ex oculis subito, cœi sumus in auras
500 Commixtus tenues, fugit diversa; nequ illum
Prenstante nequicquam umbras, & multa volentem
Dicere, præterea vidi; nec portitor Oci
Amplus objectam passus transire paludem.
Quid faceret? quo se rapta bis conjugæ ferret?
505 Quo fletu Manes, qua numina voce moveret?
Illa quidem Stygia nabat jam frigida cymba.
Septem illum totos perhibet ex ordine menses
Rupe sub æria deferti ad Strymonis undam
Flevisse, & gelidis hæc evolvisse sub antris,
510 Mulcentem tigres, & agentem carmine querens.
Qualis populea morens Philomela sub umbra
Amisitos queritur fecus, quos durus arator
Ob-

Eurydice ipsi refutata redibat in altam lucem, propius sequens; nam Proserpina posuerat banc conditionem: cum repentina infania occurrerat improvidum amantem, condonanda illa quidem, si Dii inferi scirent condonare quicquidem. Stetit, & jam in ipso aditu lucis, immemor & impatiens animo, reflexa Eurydice suam: illuc omnis opera perdita est. Et pâcum crux clavis regi recessum, & fragor ter auditus per flagra Averna. Illa sic locuta est: Quis & me miseram, & te perdidit, & Orpheus? Quis tantus furor? Ecce rurhus aura late retro appellant me, & somnus claudit oculis fluitantes. Jamque ergo vale: trans circumdata magno tenetris, & portigens tibi manus imbecilles, heu! non amplius tua. Si lecens est, & ex oculis statim evanuit in aliam partem, veluti famus commixtus in aerem tenues: neque posca vidit Orpheum, frumenta captantem umbras, & condonatam molam: neque portitor inferiorum pullos est distende eum traxisse fluvium interiectum. Quid faceret? quo se conferret, conjugæ his evitas? quibus lacrymis Manes, quibus Deos fieret? Eurydice eidem jam frigidam veberat navelicula Stygia. Ament illam septem intregos menses continuo plorans, sub raga alta, juxta aquas deferrit Strymonis, & revolvit frigidis in cavernis bos calvis fuos, movendo tigres, & trabendo cantu querens. Qualis lacrima tristis sub umbra populii lamentatur pullos amicos, quos crudelis agricola

N O T .

487. Proserpina.) G. I. 39. 493.
493. Stegnis Avernus.) Avernus, lacus in
Campania: Latinis habitus ocellum inferorum, ut Tanarus Græcis: En. 6. 237.
496. Natantia lumina.) Intervalla, juxta
Servium: humida, quæ, juxta doctrinam Hippocratis, in ægrotante mortis indicium est: fastidiosa & errantia, juxta Scaligerum, dum modo clauduntur, modo aperiuntur; ut fit quando somnus invitis obrepit.
502. Portitor orci.) Charon, qui animas cymba transportat. En. 6. 299. Orsus, inferi, G. I. 277.
508. Strymonis.) Macedoniz fluvii, in confinio Thracie.
511. Philomela.) Quæ in luceiniam conversa est, Ecl. 6. 78.
516. Hymenei.) De Hymeneo, coniugii Deo, G. 3. 60. De Hyperboræo regionibus G. 3. 198. De Riphæis montibus G. I. 240. De Dite; iusta pra. v. 467.
517. Tanat.) Tanat fluvius in Moscorum finibus oriens, in Maotieam paludem influens, Europam ab Asia differminans.
520. Spreto Cionum quo munere matres.) Ita lege ex antiquis aliquot codic. non spretus;

quia

GEORGICA. LIB. IV.

Observans aido implumes detraxit; ac illa
Flet noctem, ramoque fedens miserabile carmen
Integrat, & moestis late loca questibus impler.
515 Nulla Venus, nullique animum flexere hymenæi.
Sonus Hyperboræas glacies, Tanaimque nivalis,
Arvaque Riphæis nunquam viduata pruinis
Lustrabat, rapim Eurydiken, atque irrita Ditis
520 Dona querens: spreta Cionum quo munere matres,
Inter sacra Deum, nocturnâ orgia Bacchi,
Disciprum latos juvenem sparrete per agros.
Tum quoque marmorea caput a cervice revulsum
Gorgite cum medio portans Oeagrius Hebrus
525 Volveret, Eurydiken vox ipsa & frigida lingua,
Ah miseram Eurydiken, anima fugiente, vocabat:
Eurydiken toto referebat flumine ripæ.
Hec Proteus: & se jactu dedit aquor in altum;
Quaque dedit, spumantem undam sub vertice torfit.
530 At non Cyrene: namque ultro affata timentem;
Nate, licet tristes animo depondere curas.
Hæc omnis morbi causa: hinc miserabile Nymphæ,
Cum quibus illa choros lucis agitabat in altis,
Exitum misere apibus. Tu munera supplex
535 Tende petens pacem, & facilem venerare Napæas.
Namque dabunt veniam votis, itasque remittent.
Sed modus orandi qui sit, prius ordine dicam.
Quatuor eximios præstant corpore tauros,
Qui tibi nunc viridis depascunt summa Lycæi,

540 De-

deprehendens in nido albuli adhuc implumes: illi vero plorat per noctem, & flans in ramo
renovos lugubrem cantum, & imples loca omnia animos querelis. Nullus amor, nulla conjuga
tenetur animus. Solis percurrebat glacies Borealis, & Tanaim nivolum, & agros nunquam
carentes Riphæis gelu, Iugis Eurydiken erexit, & vana dona Platonis: quo nuptiali munere
re contempto mulieres Cionum, inter ceremonias Deorum, & nocturnâ orgia Bacchi, dispergerent
per vastos campos membra laniati juvenis. Tunc etiam, cum Hebrus Oeagrius ferens mo
di fluente volvoret caput ejus reiecimus a candido collo, ipsa vox & lingua frigida Eury
diken, ab insidice Eurydiken, appellat anima crumpens, ripa tatuus sanguinis reperiebant
Eurydiken. Hæc dixit Proteus, & se jactu innixi in profundum mare, & qua se immisit, su
via caput suum convolutum aquam spumantem. At Cyrene non se immisit, nam prior allocuta est
recipientibus: Fili, potes abire ex animo malam follicitudinem. Hac est vota origem mortis: ido
Nymphæ, cum quibus Eurydiken mitcerat bocreas in profundi silvæ, intulorum funeralem perni
ctiem apibus. Tu supplex offer dona, obsecrans nympham, & cole Napæas placabiles, nam concer
dent veniam precibus, & deponent furorem. Sed ante docebo per ordinem, que sit ratio pre
candi. Elige quatuor tauros insignes robusto corpore, qui nunc tendont tibi cacumina viridis
Lycæi,

N O T .

qua sic constat fibi sententia: Thracie enim
mittentes Orpheum de Nuptiis sollicitaverant:
quo nuptiali minore spoto, ipsum laniavere. Ci
ra Hebrus Oeagrius dicitur ab Odyso: five Oe
agrius rex fuerit Thracie, qui nomen suu fluvio
reliquerit, ut vult Diodorus Siculus; five flu
vius fuerit, ex quo Hebrus nascitur, ut vult
Scribus.

535. Napæas.) Nymphæ lucorum sunt, a
victi saltus, virtutem.
539. Lycæi.) Montis Arcadiæ, qua in re
gione Aristeis aliquando regnavit. De au
tora G. I. 249.

Z 2

545. Ly-

540 Delige, & intacta totidem cervice juvencas.
Quattuor his aras alta ad delubra Dearum
Constitue, & factrum jugulis demitte cruentem,
Corporaque ipsa boum frondoso defete luceo.
Post, ubi nona suos aurora ostenderit ortus,
545 Inferias Orphel lethæ papavera mittes,
Placatam Eurydiken vitula venerabere cœfa;
Et nigras macabris ovem, lucumque revives.
Haud mora, continuo matris precepta facessit:
Ad delubra venit, monstratas excitat aras,
550 Quattuor eximios prestanti corpore tauros
Ducit, & intacta totidem cervice juvencas.
Post, ubi nona suos aurora induxerat ortus,
Inferias Orphel mituit, lucumque revisit.
Hic vero subiun, ac distu mirabile monstrum
555 Alpicunt; liquefacta boum per viscera tota
Stridere apes utero, & rupis effervesco costis,
Immensaque trahi nubes, jamque arbore summa
Confluere, & lenti usum demittere ramis.
Haec super arborum culu pecorumque canebam,
560 Et super arboribus: Cœsar dum magnus ad alium
Fulminat Euphratem bello, victorque volentes.

Per

O totidem juvencas, collo nondum subato. Erige bis viëtimis quatuor altaria in altis tempis Nympharum, & effunde e gutturi sacrum sanguinem, & relinque ipsa corpora victimarum in frondoso luceo. Deinde quando nona aurora patescerit ortum suum, dabis inferias Orpheo e papaveribus lethæ, & colles mitigatione Eurydiken occia vitula, & immolabis ovem nigram, & repetit lucum. Sina mora, statim exequitur mandata matris; venit ad templam, erigit altaria precripta, ducit quatuor tauros ingens rotundo corpore, & totidem juvencas, collis nodum subato: deinde, postquam nona aurora patescerat summo ortum, dat inferias Orpheo, & repetit lucum. Illic vero vident prodigium improvissum & mirabile dicta: apes stridere utero inter praefacta viscera boum, & cruris fractis costis, & diffundi magazae earum nubes, & jam eas congregari in cacumine arboris, & e ramis flexibiliter dependere in modum arcu. Haec cantabam de cultura agrorum & pecorum, & de arboribus: dum magnus Cœsar tonsa circa profundum Euphratem, & victor diffribuit leges.

N O T A .

545. Inferias Orphel lethæ, &c.) *Inferia*, templa linebat sibi fieri Nicomedia, Peragracia, quæ Diis Manibus offerabantur. *O*ferenda & gutturi sacrum. *Que omnia*, ut constat ex Dionne l. 5. contigere per hyemem anni U. C. 724, exeventis, cum natus esset Octavianus annis expeditis 33. Virgilius item 40. Neque enim aliud est in historia tempus, cui melius assignari haec possint. Tumque videatur poeta addidisse operi jam perfecto, quicquid in eo paucissime legitimus de Octavianis victriciis. G. 2. 171. *Qui nunc extremis Ahe* jam victor in oris, &c. G. 2. 28. *A*sq[ue] hic undantem bello, magnisque fluentem Nilum, &c. Quod autem dicunt ejus vita scriptores, eum Octavianum, ex Afriaco bello reduci, & Atella commoranti, leguisse Georgica, Macenate succipiente, legendi vices; id aut omnino falsum est, aut certe nonnihil post bellum Alexandrinum contigit. Constat enim ex Dionne, Plutarcho, & aliis, Octavianum, confecto bello Afriaco, non stetisse in Italia, nisi paucissimos dies Brundusii; indeque statim in Græciam. Asiamque abiisse, ibidem que

558. *Uoam demittere*,) Certe hic latitare signum est illa apam glomeratio, de qua vide supra v. 257.
561. Fulminat Euphratem bello, &c.) Cerum est ex hoc loco, ultimam huius operi manum admotam esse post bellum Alexandrinum, occisis Cleopatra & Antonio: cum Octavianus per Syriam in Asiam hymenatus abiisset: tunc enim non longe aberat ab Euphrate. Tunc Teridatē Phraetempemque, de regno Parthiar contentende, victorie sua terrore aliquomodo compulerat; Teridatēque victum in Syria permerit variari. Phraetis filium obliudis secum abducebat Romanum. Tunc divinos maxime honores affectabat, &

Per populos dat jura, viamque affectat Olympo.
Ilo Virgilium me tempore dulcis alebat
Parthenope, studiis florentem ignobilis oti:
565 Carmina qui lusi pastorum, audaxque juventa,
Tityre, te paulæ cecini sub tegmine fagi.

populis non invitis, & preparat sibi viam ad celum. Ila tempestate Neapolis amena me Virgilium nutritib, vacante studiis oti privatis: qui laj veribus pastoribus, & confidens juventuti te cecini, o Tityre, sub umbraculo opacæ fagi.

M U N I C I P I A D Y A

N O T A .

que hyemasse, ad instruendos Alexandrini bertas & frequentia Cumis noceret, bane apparatus: tantum absit ut Atellanam, poeta diruerint: dcinde graffante late pœnitentia, admontis divinitus, instaurarunt,

564. *Parthenope*.) Neapolis, urbs Italica Campania maritima, nunc regni caput: a Chalcidensibus, qui Cumas Italicas condiderunt, etiam condita. Il primo illam Parthenopen vocaverunt, invento ibidem tumulo unius & Sirenibus hujus nominis, que dolens Ulysiem cantu suo non fuisse alectum, mortum sibi consicerat. At cum loci hujus u-

poeta (ignobilis oti.) Studia intelligit privata literarum ac bonarum artium, que a poeta modelissimo dicuntur ignobilia, præ administratione reipublice & magistratum, ad quod nunquam Virgilius accedit.

F I N I S G E O R G I C O R U M .